手を合わせて念仏を10回称えましょう。

こんにちは、東京の増上寺山内寺院 観智院住職の土屋正道です。 第17回東京24時間不断念仏会にご参加いただきありがとうございます!

5月21日の午後1時から、22日午後1時まで、増上寺開山堂のメイン会場と、国内外各地からの配信で、世界中の友達と一緒に阿弥陀如来の名前を称え続けます。新型コロナウイルス感染症 Covid-19 の影響で、開山堂は入場制限をします。オンライン中心で開催いたします。

canchiin のホームページからリンクできる YouTube ページでは、画面左側に日本のスタッフ、右側に世界中の念仏道友が表示されます。 どちらかを選択して称えることもできます。 参加者のスケジュール もご覧いただけます。 またズームで対面の参加もできます。

後援の大本山増上寺、浄土宗東京教区のご支援に心より感謝いたします。

協賛の、宿坊研究会、丸の内はんにゃ会、フリースタイルな僧侶たち、 渋谷ボウズバーに、また協力してくださった、総本山知恩院、大本山 金戒光明寺、百萬遍知恩寺、清浄華院のスタッフの方々に感謝申し上 げます。

5月22日午後1時、不断念仏終了にあたり、念仏回向をいたします。 念仏回向とは、念仏を称えることで得た功徳を他の方に回し向けることをいいます。

ご先祖、お隠れになった愛する方、Covid-19 で亡くなられた方、 または世界平和のためなどに祈りを捧げたい場合は、canchiin のホー ムページからリクエストを送ってください。

よろしくお願いいたします。

12:45 より開闢法要をいたしそのまま不断念仏に入ってまいります。 日本語だけですが、ホームページに法要の次第を載せてあります。南 無阿弥陀仏の意味・別時念仏・礼拝の称え方の解説もございます。そ れでは何卒よろしくお願いいたします。 Please put your hands together and let us recite the Nenbutsu ten times.

Hello, I am Rev. Shodo Tsuchiya of Kanchi-in Temple, a branch temple of Zojo-ji Head Temple in Tokyo. Thank you for joining us for the 17<sup>th</sup> Annual 24-hour Continuous Nenbutsu session!

We will be calling Amida Buddha's Name together with our friends from around the world from our main venue, the Kaisandou Hall at Zojo-ji Head Temple in Tokyo, starting from 1:00 p.m. on May 21th to 1:00 p.m. on May 22th Japan time. Due to Covid-19 the Kaisandou Hall will be restricting admission to the general public, and our Nenbutsu session will mainly be held online.

Our YouTube page, which you can link from the Kanchi-in homepage, will show our staff in Japan on the left side of the screen and our friends from around the world on the right. You can select one or the other to chant with. You can also see the schedule of our participants and may join us via Zoom at any time.

I am grateful for the continued support from the head temple Zojo-ji and the Jodo Shu Promotional Association of Tokyo. Much thanks also go to the Ministers' Research Association Shukubokenkyukai, the Marunouchi Hannya Association, the Free Style Priests Group, and the Shibuya Bozu Bar.

I would also like to express my deep appreciation to the General Director and all the staff of the Grand Head temple Chion-in, the Head temples Konkai Komyo-ji, Hyakumanben Chion-ji, and Shojoke-in.

After our Continuous Nenbutsu Session, from 1 p.m. on May 22, we will hold a Nenbutsu Eko or merit transfer service. Nenbutsu Eko means transferring of or sending to others the merit we received from chanting the Nenbutsu.

If you would like to send your prayers to your ancestors, loved one who has passed, or those who have passed of Covid-19, or for world peace, please send us your requests via our homepage.